



សាខាអន្តែកម្ពុជាថ្មី នគរបាលភ្នំពេញ
CERTIFIED COPY/COPIE CERTIFIÉE CONFORME
នៃ នៅ ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំ (Certified Date /Date de certification):
27-Aug-2010, 14:16
Sann Rada

លោក / No: D393
ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
ជាតិ នគរបាល ព្រះមហាក្សត្រ
Kingdom of Cambodia
Nation Religion King
Royaume du Cambodge
Nation Religion Roi

អប្បលេខំជុំវគ្គៈទិន្នន័យពាណិជ្ជកម្មរដ្ឋបាល

Extraordinary Chambers in the Courts of Cambodia Chambres extraordinaires au sein des Tribunaux cambodgiens

លេខសំណើអ្នកចិត្ត: ០០៨/១៩-០៩-២០០៧/អ.វ.គ.រ.--ក.ស.ច.ស.

ក្រសួងប្រជាជននគរបាល
Office of the Co-Investigating Judge
Bureau des co-juges d'instruction

ចំណោះមុខ ៖	លោកស្រី ក្រោម យុ បុនិច្ឆែង
	លោកស្រី Marcel LEMONDE
កាលបរិច្ឆេទ ៖	ថ្ងៃទី១៧ ខែសីហា ឆ្នាំ២០១០
ភាសា ៖	ខ្មែរ/បាតាំង
ចំណាត់ថ្នាក់នកសារ ៖	សាធារណៈ

ឯកសារបញ្ជី
ORIGINAL DOCUMENT/DOCUMENT ORIGINAL
ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំ (Date of receipt/Date de réception): 27 / 08 / 2010
ពេល (Time/Heure): 13 : 30
មន្ត្រីឯកសារបញ្ជី/Case File Officer/L'agent chargé du dossier: Uch A.T.U.M

ជីវាតម្រួចត្រូវឱ្យរាជនាមួយរាជក្រឹត់សំឡេងប៉ារិ៍ទៅដាក់បណ្តុះប្រឈមនឹង
គេហទំនាក់ទំនងនៃក្រសួងពេទ្យនៃក្រសួងពេទ្យនៃក្រសួងពេទ្យ

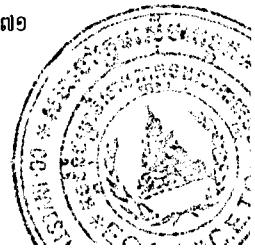
សប្តាហ៍រដ្ឋបាសា

លោកស្រី ជាលាង	និន ជាលាង	ខ្សែរ សំដួល
លោក Andrew CAYLEY	អេរីស សារី អេរីស ជិវិគុ	កំង ហ្មតុការ ហេវ ឱច

មេធាវីដើមបណ្តុកឯងរដ្ឋប្រចាំរដ្ឋ

នី ចាន់មិ	ឡាតា ជុលដី	Phillipe CANONNE	សុខ អរុណា	Michiel PESTMAN
គង ពិសិ	ហុង គិមស្សន	Elizabeth Rabesandratana		Victor KOPPE
យុង ធានិត	គិម មេងយើ	Mahdev MOHAN	ភាគ ធម្មុម	Michael G.KARNAVAS
មុច សុវណ្ណារី	សុនិន សុវីន	Olivier BAHOUNE		
លោក វណ្ណាអី	ពោជ អង្គ	Martine JACQUIN	ជាតិ ពោជសាង	Diana ELLIS
ផែន កោន្លែ		Annie DELAHAIE	ល ឈ្មោះ	Jacques VERGÈS
Silke STUDZINSKY		Fabienne TRUSSES-NAPROUS		Philippe GRÉCIANO
Françoise GAUTRY		Patrick BAUDOIN		
Isabelle DURAND		Lyma Thuy Nguyen		
Ferdinand Djammen-Nzepa		Marie Guiraud		
Emmanuel ALTIT		Laure DESFORGES		
Emmanuel JACOMY		Christine MARTINEAU		
		Pascal AUBOIN		
		Barnabe NEKUIE		
		Nicole DUMAS		
		Daniel LOSQ		
		Julien RIVET		

អង្គភាពជំនាញ វិណាយក្រុងគុណភាពរម្យជាបានទីតាំងសិទ្ធិថែទាំ ផ្លូវជាតិលើបន្ទាន់ សង្គម នៅក្នុង ខណ្ឌ ឯងជា រាជធានីភ្នំពេញ ប្រអប់សំបុរាណលើ ធន



យើង ឲ្យ បូនឡាង និង Marcel LEMONDE (ម៉ាស់ល ឡីម៉ុង) សហច័ក្រមសីប
អង្គភាពនៃអង្គភាពនិងដំណឹងប្រជាមិន្ទភាពក្នុងគុណភាពកម្មិត (“អ.វ.ត.ក.”)

បានយើង្វាប់សិទ្ធិការបង្កើតអន្តំដំនឹងម្រោះវិសាមញ្ញ ចុះថ្លែខី ៧៧ ខែកុលា ឆ្នាំ ២០១៩
 (“អ្នកប់សិទ្ធិ អ.វ.ត.ក.”)

បានយើងការសៀវភៅរលើឈ្មោះ នូវ ជានិង ដីអត់ទេ ដែលត្រូវបានដាក់ចូលសិតក្រោមការពិនិត្យចំណោះ បទឯក្រិដប្រាំងនិងមនុស្សជាតិ ការបំពារបំពានឯកទូទៅរលើអនុសញ្ញាប្រកងហើរដោយ ចុះថ្លែង ទី ១៧ ខែ សីហា ឆ្នាំ ១៩៩៨ បទប្រជុំយុទ្ធសាសន៍ ការធ្វើមនុស្សយាត ការធ្វើទាក្យណាកម្ពុករវាយប្រហារណើសាសនា បទណ្ឌីសដែលមានចំង និងផ្ទៃទាល់ តាមមាត្រាន មាត្រាផ មាត្រាគ មាត្រាគេ មាត្រាគិត (ពីរ) និងមាត្រាគនទ (ពីរ) នៃច្បាប់ស្តីពីការបង្កើត អ.វ.ត.ក មាត្រា ២០៨ មាត្រា ២០៩ មាត្រា ៤០១ មាត្រា ៤០៣ អល់ មាត្រា ៤០៤ នៃក្រមប្រព័ន្ធដណ្ឌា ឆ្នាំ ១៩៩៦

បានយើងរីធាន១៤ វិធាន១៧ស្តី វិធាន២០ វិធាន២៣ វិធាន២៨ស្តី វិធាន២៩ស្តីពីរ
វិធាន៤៩ វិធាន៥៣ វិធាន៥៥ វិធាន៥៦(ម) (ក) វិធាន៦៦ និង វិធាន៩០០ ដែលរីធានផ្ទៀងផ្ទាត់ អ.វ.ត.ក
(“រីធានផ្ទៀងផ្ទាត់”)

បានយើងមាត្រាំ មាត្រាព និង មាត្រាល នៃសេចក្តីណែនាំអនុត្តសិទ្ធិការចូលរួមបស់ជនរដ្ឋប្រជាធិបតេយ្យ (“សេចក្តីណែនាំអនុវត្ត”)



បានយើងសេចក្តីជូនដំណឹងរបស់យើងស្តីពីការបញ្ចប់កិច្ចសុំបស្ថរ ចុះថ្ងៃទី១៩ ខែមករា
ឆ្នាំ២០១០ (D317)

បានយើងអនុស្សរណៈរបស់យើងស្តីអំពីការដាក់ពាក្យបណ្តិ៍និងផ្លូវតានិងពាក្យស្តីតាំងខ្លួនជាថីមបណ្តិ៍និងរបបនេណ្តី ចុះថ្ងៃទី២៧ ខែមករា ឆ្នាំ២០១០ (D337)

បានយើងអនុស្សរណៈអនុរកវិយាលប័យបស់សហព័ត៌មានដើម្បីបង្កើតឡើអង្គភាពគាំទារ
ជនរដ្ឋគ្រោះពលរដ្ឋបាត់ណាត់សម្រាប់ដាក់ពាក្យសុចាំងខ្លួនជាដើមបណ្តិ៍ដៃរដ្ឋប្បរណី
ចុះថ្មីថ្ងៃទី២៦ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០១០ (D337/1)

បានយើងបេចក្ខីសម្រចរបស់អង្គបុណ្ណដានុវត្តម្មោះចុះថ្ងៃទី០១ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០១០(D364/1/3)
និងថ្ងៃទី២៣ ខែមេសា ឆ្នាំ២០១០ (D250/3/2/1/s)

បានយើងអនុស្សរណៈអនុរកិយាល័យរបស់ក្រឡាបពីទាក់ទងនឹងអ្នកដាក់ពាក្យស្តុតាំងខ្លួនជានឹមហណីដែរដូចមរណៈភាព (D386)

បានយើងិកសម្រេចស្តីពីការរៀបចំព័ណាងដើមបណ្ឌិ៍នៃផ្លូវលេខ ៩ ដោយអនុវត្តតាមវិធាន
ឃុំ សង្កែរនៃវិធានផ្លូវកៅ (D337/10)



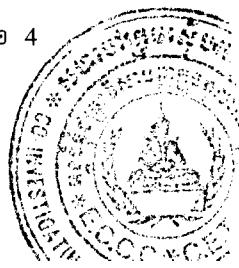
បានយើង្ហាលក្រមរបស់អង្គភាពដែលត្រូវការពិនិត្យ ហ្មតុកអារ៉ា លេខ ទី ៤ ចុច (001/18-07-2007/ECCC/TC)

I. ការរំលែកដើម្បីលទ្ធផលរាយអិលីនធី:

១- ក្នុងការអនុវត្តវិធានឃើញស្ថិន (ឱ) និង(ភា)នៅវិធានក្នុង សហគមន៍ប្រជាពលរដ្ឋនឹងសម្រាប់
តាមរយៈវេដីការនេះ នូវភាពអាចទទួលយកបានឡាយក្នុងពាណិជ្ជកម្មស្ថិនសំគាល់ខ្លួនជាដោដៃមហបណ្ឌិ៍នូវប្បរពណី
ដែលទទួលបានចំនួនពាណិជ្ជការ (បីពាន់ប្រាំបីឆ្នាំរយប៉ែតសិបប្រាំបីឆ្នាំ)១៤ ដោយពិធារណាលើព្រៀរ
ការនៅក្នុងសម្រាប់ប្រជាពលរដ្ឋនឹងដី និងភាពតាំណាងប្រុបឆ្នាំប៉ែតសម្រាប់ដែលនូវប្បរពណី
និងដែលបណ្ឌិ៍នូវប្រជាពលរដ្ឋនឹងដី សហគមន៍ប្រជាពលរដ្ឋនឹងសម្រាប់ប្រជាពលរដ្ឋនឹងសម្រាប់ប្រជាពលរដ្ឋនឹង
បាននូវភាពក្នុងសំគាល់ខ្លួនជាដោដៃមហបណ្ឌិ៍នូវប្បរពណីដោយផ្តើកឡើលើចិត្តលំនៅបច្ចុប្បន្នរបស់អ្នកស្រី
សំគាល់ខ្លួនជាដោដៃមហបណ្ឌិ៍នូវដែលបានសរសេរឡើក្នុងទីត្រួតពីមានរបស់ពួកគេ ។

៤- សហគមន៍បង្កើតបានកត់សម្ងាត់យើងឱ្យជា មានអ្នកសំគាល់ខ្លួនដារីមបណ្តិ៍រដ្ឋប្បឃណ៍ចំនួន៣០៦នាក់ (ត្រាំពីរយប្រាំមួយនាក់)^១ ដែលបានចាត់តាមដែនវិញ្ញាបេកីយនៅថ្ងៃទី២ ខែសីហា ឆ្នាំ២០១០ មិនបានចាត់វិធានការដើម្បីផ្តល់នូវព័ត៌មានបន្ថែមមុនថ្ងៃទី៣០ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០១០ នៅថ្ងៃទី១ ជាមួយគ្នានេះដែរ អ្នកសំគាល់ខ្លួនដារីមបណ្តិ៍នេះប្រើប្រាស់នូវក្នុងសំណុំរឿង០០១ (ធម៌ប្រាំប្បឃណ៍នាក់) ដែលបានសំគាល់ខ្លួនដារីមបណ្តិ៍រដ្ឋប្បឃណ៍នៅក្នុងសំណុំរឿង០០១ (001/18-07-2007/ECCC-TC) និងសំណុំរឿង០០២ (002/19-09-2007/ ECCC-OCIJ) ហើយដែលអ្នកចាំងនោះ ត្រូវបានប្រកាសបង្កើត ជារីមបណ្តិ៍រដ្ឋប្បឃណ៍ នៅក្នុងសំណុំរឿង ០០១ (001/18-07-2007/ECCC/TC) ដោយសាលប្រជាធិបតេយ្យបស់អង្គភាពនិងជម្រះសាលាងប៊ែង ឬចំនួន៣០៦ ខែកក្កដា ឆ្នាំ២០១០

៤ ឧបសម្ព័ន្ធ យោ (D337/10)



បានស្រើស្ថិតំងខ្លួនជាដើមបណ្តុកិដរដ្ឋប្បញ្ញពណីម្ចាស់ទៀតនៅក្នុងសំណុំវិជ្ជបច្ចុប្បន្នដោយជាក់នូវព័ត៌មានបន្ថែម។

ពេលបានដាក់ពាក្យបណ្តីរដ្ឋមន្ត្រីសំគាល់ជាប្រធានបាល នៅពេលស្ថិតំងខ្លួនជាបើមបណ្តីរដ្ឋមន្ត្រី នៅក្នុងខេត្តខេត្តមានដំយ៉ាន់ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា និងផែលបញ្ជីមកសហច្ប័ត្តក្រោមស្ថិបអង្គភាពរយៈអង្គភាពគំពារនឹងរៀបចំអ.វ.ត.កស្របតាមវិធាន១៧ស្អី(ខ)២០១៩ ។ ក្នុងចំណោមអ្នកស្ថិតំងខ្លួនជាបើមបណ្តីរដ្ឋមន្ត្រីទាំងអស់មានអ្នកស្ថិតំងខ្លួនពាក្យក្នុងចំណោមបន្ទូលដំឡើមដើម្បីគ្រប់ពាក្យសំគាល់ជាបើមបណ្តីរដ្ឋមន្ត្រីដើម្បីបស់ពួកគេមុនច្រើន និងរៀបចំប្រព័ន្ធដែលបានដាក់ពាក្យបណ្តីសំគាល់ជាបើមបណ្តីរដ្ឋមន្ត្រី នៅថ្ងៃទី០៩ ខែមី ឆ្នាំ២០១០ ។

II- හේතුවහෙශ්‍යීයෝජිත ප්‍රාග්ධන

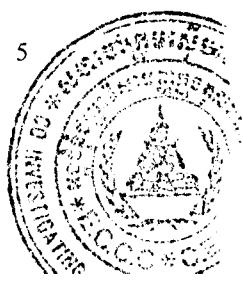
៤. យោងតាមវិធានផ្ទៃក្នុង “ជនរដៃគ្រោះ” គឺជាយូរវិនិច្ឆ័យបុគ្គលូ បុន្តិចិបុគ្គលូដែលទទួលរងព្រមទាំងក្នុងរាយសារអំពើខ្លួនក្នុងដែលស្ថិតក្នុងយុត្តិការនៃអ.រ.ត.ក.។ គ្រប់ជនរដៃគ្រោះទាំងអស់រាជរដ្ឋាភិបាលក្នុងថ្វីជាសហប្រព័ន្ធភាពអាជ្ញាស្របតាមវិធាន៥៩(២)។ ចំណោះ “ភាគីដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បរេណី” វិញ ភាគីដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បរេណីត្រូវឲ្យនិយមនឹងថាគារជនរដៃគ្រោះដែលពាក្យសុំតាំងខ្លួនរបស់ពួកគេត្រូវប្រកាសទទួលស្ថាប់រាយសារថា ក្រោមសុំបង្កើត ប្រកួតុយជីជុំជាដំបូង។

៥. វិធាន៣ (១) នៃវិធានដែក្បីដានចេងថា គោលបំណងនៃបណ្តុះស្សំតាំងខ្លួនជាដោដៃមបណ្តុះស្សំរហូតដែក្បីដើម្បី

ក) ចូលរួមក្នុងដំណឹកការនិតិវិធីព្រាប្យុទណ្ឌ ប្រជាពិស់អ្នកទទួលបានសត្រូចំពោះខក្តុកម្ម នៅក្នុងយុត្តិការរបស់អង្គភាពសម្រាប់ប្រកាស នៅក្នុងក្រសួង

^៣ ឧបសម្រេចទៅវា ពាក្យស្តីតាំងខ្លួនរបស់ដើមបណ្តុះក្នុងរដ្ឋប្បញ្ញលិកដែលបានអាចសហព័ន្ធឌីជារំលែកបាន

* អង្គភាគចំណេរដីនគ្មានជាន់ដោយការណែនាំផ្តាល់ខ្លួនសម្រាប់ពាក្យស្ថុកំណើនខ្លួនជាផើមបណ្តុះរៀងផ្លូវយុទ្ធសាស្ត្រមនាម ថាំងការរួមប្រាប់ជាមុនដឹងបន្ទីរក្នុងការណែនាំផ្តាល់ខ្លួនដែលត្រូវបានដាក់ឡើងដែលស្ថិតិយោប់នូវការ។



ឯ) អនុញ្ញាតពិច្ចជននៃគ្រោះអាចផ្លូវជនកសំណងផ្លូវចិត្ត និងសម្បបភាពដែលមានចែងក្នុងក្នុងវិធាននេះ។

៧. ដូច្នេះ ដើម្បីពិនិត្យនឹងគ្រោះអាណាព្យារបានទទួលស្ថាប់ជាដើមបណ្តុះងរដ្ឋប្បរិយាយនៅក្នុងសំណាំ
វិធីបច្ចុប្បន្ន(ដែលខ្លួនឯងមិនអាចបង្កើតឡើង) នឹងគ្រោះព្រៃតិបង្ហាញចាយនៃមានធមលប្រយោជន៍ក្នុងការ
បើង។

క్ర- లోధుకునిషివీటేడూలింక్స్‌అప్పు

៧. នៅចំពោះមុខ អ.វ.ត.ក បណ្តិ៍រដ្ឋប្រជាធិបតេយ្យបើកចំហេរដល់ជននៃគ្រោះទាំងឡាយណាដែលអាចបង្ហាញយ៉ាងជាក់ច្បាស់ថា ពួកគាត់ពិតជាបានទទួលរងព្យសនីកម្មដោយធ្លាប់ដល់រូបភាព ការយកគ្រឿង: ឬផ្ទើចិត្តដែលបង្ហាញឡើងដោយធ្លាប់យ៉ាងហេរាចណាស់ ក៏ពីរដីខ្លួនក្នុងចំណោមអំពីខ្លួនទាំងឡាយដែលបានចោរប្រកាសថាបើជនត្រូវពេញ មាននឹងយកចាមុនបេតុដែលមានលក្ខណៈជាបទល្លើសនោះត្រូវស្ថិតនៅក្នុងវិសាលភាពនៃជនសាសនីដោយបញ្ហានរវាងគ្រឿងនូវប៊ុបស្សរ និងជនសាសនីដោយបញ្ហានរវាងគ្រឿងនូវប៊ុបស្សរបន្ថែម។

i) កំនើនផែនក្នុងតាម និគតិសម្រាប់ត្រូវបាន

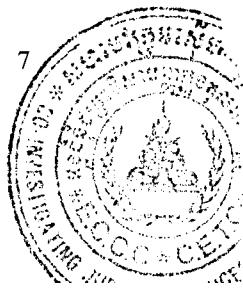
៥. សហເចີໂກມສົ່ງບອກແຜນທາງກ່ຽວຂ້ອງສະຫຼຸບຍື່ງຕູ້ເຈົ້າ ແລ້ວຝ່າຍກ່ຽວຂ້ອງກາລັງບໍ່ສົ່ງ ຊື້ອົງການລະດຸດ
ກາຕົກຕ່າງໆ ເຊິ່ງມີຜົນໄດ້ກຳນົດໃຫຍ່ກຳນົດກ່ຽວຂ້ອງກາຕົກຕ່າງໆ ໃຫຍ່ງຕູ້ເຈົ້າ ເຊິ່ງມີຜົນໄດ້ກຳນົດໃຫຍ່ກຳນົດ
ກາຕົກຕ່າງໆ ເຊິ່ງມີຜົນໄດ້ກຳນົດໃຫຍ່ກຳນົດກ່ຽວຂ້ອງກາຕົກຕ່າງໆ ເຊິ່ງມີຜົນໄດ້ກຳນົດໃຫຍ່ກຳນົດ
ກາຕົກຕ່າງໆ ເຊິ່ງມີຜົນໄດ້ກຳນົດໃຫຍ່ກຳນົດກ່ຽວຂ້ອງກາຕົກຕ່າງໆ

ពេលចេញសាលក្រោមបើអង្គភេទក្នុងបស់ខ្លួន ដោយធ្វើការទៅបើបណ្តិ៍នៃភស្តុតាងដែលបានបើកឡើងនៅពេលសរវាការ^៤ ដូចៈ ដើម្បីចូរពាក្យសំគាល់ខ្លួនដើមបណ្តិ៍ងរដ្ឋប្បារិភ័យមានត្រូវទូលាស្អាតបានសហគោរក្រមសុំបានដោយត្រូវមានលទ្ធភាពត្រប់ត្រានៃក្នុងការរោគយកដៅ (ដោយយោងទៅបើភស្តុតាងដែលមាននៅក្នុងសំណុំរឿង) ថាទីរាជីតជាមានមូលដ្ឋានដែលអាចធ្វើជាក់ជាបច្ចុប្បន្នថាទីរាជីតជាមានព្រៃសនកម្មដូចបានបើកឡើង និងពីពីជាមានទំនាក់ទំនងផ្ទាល់រវាងព្រៃសនកម្មនេះ ជាមួយនឹងអង្គភេទពីដែលសិតនៅក្រោមការសិធម៌។

១០. សហធ្វើក្រមសីបអង្គភកតែសម្ងាត់យើងចាបរិបទ និងវិសាលភាពនៃការសីបស្ថានៅក្នុងសំណុំរឿង០០២/៩៨-៩៨-២០០៧ -ECCC-OCIJ គឺដូចកាលមានការលំបាក និងដូចកាលមិនអាចពេញដំឡើងក្នុងការចាមទារឱ្យដឹងថ្រាជៈផ្តល់កសិតាងសម្រាប់ការប្រជុំដែលបាននូវការត្រូវបាន សហធ្វើក្រមសីបអង្គភក កត់សំគាល់យើងចាបរិបទ និងដោយបុគ្គលដែលបាននូវការត្រូវបាន ឬពីតាការណ៍នេះ ដែលនៅក្នុងដែនសមត្ថកិច្ចពេលរោចន់បស់ អ.វ.ត.ក មិនអាចដោយពួកគាត់ (អ្នកដាក់ពាក្យសំ) ផ្តល់នៅកសិតាងជាសារវត្ថុដែលអនុញ្ញាតឱ្យយើងធ្វើការពិនិត្យភាពសម្រេចបន្ថែមពាក្យសំជាមួយនិងវិធានដោយក្នុងខ្សែយ។ នេះគឺជាការពិតដីជាក់លាក់មួយសំរាប់ដើមបណ្តិ៍ដែលមានវិធានរួមច្បាស់ នៅពេលដែលអង្គហេតុនោះកើតមានយើង។ ជាចុងក្រោយ សហធ្វើក្រមសីបអង្គភករកយើងចាបា ការប្រារាំងប្រជាសាស្ត្រដែលបានយើងខ្សែយនៅក្នុងក្របខណ្ឌនៃសំណុំរឿងនេះបានបញ្ចាក់ថា “ពីមានការចងក្រារបញ្ហីឈ្មោះដនននគ្រោះទេ (លើកលើងតែមត្តិរសយ៍ និងត្រូវចំណួនចិត្ត) និងបញ្ចាក់ថា “ប្រភពដែលទាក់ទងទៅនិងស្ថិតិមរណភាព កំណើនិត និងដែនអន្តាប្រអស់ (នៅក្នុងប្រទេស និងនៅក្រោកប្រទេស) គឺមានលក្ខណកៈនៅក្នុងភាព” ។

* មិនជាការធម្មតាបស់គុណភាពការកំពុលដែលប្រឡងបានវិញទេ (Cass.crim. 4 juin 1996), ឬមិនជាប្រជុំទៅ & ឱចិនា ឆ្នាំ១៩៩០ (Cass. crim. 5 mars 1990 : Crim. 16 juin 1998, Bull. n° 191 Bull. crim. 1990, n° 103) ឬមិនសារ្យទេ ទេ ដែលក្នុង: ឆ្នាំ១៩៩៧(Crim. 16 fevr. 1999, Bull. n° 17) ឬមិនសារ្យទេ ទេ ដែលក្នុង: ឆ្នាំ២០០៤ (Cass. crim., 19 fevr. 2002 : Bull. crim. 2002, n° 34.) ឬមិនសារ្យទេ ឬ ដែលមែន ឆ្នាំ២០០៣ (Cass. crim., 2 avr. 2003 : Bull. crim. 2003) អូចខ្សោនដែរ ឬមិនសារ្យទេបស់សាលាដំបូងដែលគុណភាពការប្រហុទណ្ឌអូចដាតិក្រោង ឬយុយបាត់ (Lubanga) ទេ ទេ ទេ ដែលក្នុង ឆ្នាំ២០០៥ ការបានឈ្មោះ ទី៩៩ និងសាលក្រមរបស់ការប្រឡងបាន ហេវិមុច បស់អង្គភាពនិងម្រោះសាលាដំបូងទេ ឬ ដែលក្នុង ឆ្នាំ២០១០ ការបានឈ្មោះ

៩. របាយការណ៍អ្នកជំនាញប្រជាសាស្ត្រទៅនៅ និងមួយ (D140/1/1)



១៩. ម្បៃងទៀត អ្នកដាក់ពាក្យសុចាំងខ្លួនជាដោឃីមបណ្តិ៍ងរដ្ឋប្រណិតធម៌អស់ត្រូវបង្ហាញអំពី
កសុតាងអំពីអត្ថ សញ្ញាណរបស់ពួកគេ។ បើផ្តល់សហថ្វីក្រោមសុំបនអង្គភទទូលស្អាល់ថា ក្នុងរោណី
ម្បយចំនួន ឯកសារអត្រានុក្សលដ្ឋានជាជ្លូវការនៅកម្ពុជាការតីមានការលំបាក ឬអាចមិនមាន។
ដូចនេះសហថ្វីក្រោមយល់ឃើញថា ការពិនិត្យថ្វីតាមតម្លៃភាពជាក់ស្តីអគ្គិមានលក្ខណៈលម្អិតប្រុប
បំជុំតសម្រាប់បញ្ជាផ្ទៃៗ។

១៧. លើសពីនេះ ដាយបានយើង្ហាសនការណ៍ដែលបានលើកឡើងដូចមាននៅ សហគម្រោះក្រោម
សិរីបអង្គភកតែសម្រាប់យើង្ហាជា ភាគច្រើននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាផើមបណ្តឹងដូច្បាប់
ដែលបង្ហាញពីការទទួលបានព្យសនកម្មដឹកជញ្ជូវចិត្ត មិនបានបង្ហាញកសុំតាន់អំពីទំនាក់ទំនងព្យាតិ
របស់ពួកគេជាមួយនឹងជននរោគោះនោះទេ។ ដូចគ្នាដីដែរ ក្នុងករណីមួយចំនួន សហគម្រោះក្រោមសិរីប
អង្គភកនឹងអនុវត្តប្រាការណ៍នៃទំនាក់ទំនងព្យាតិដាយលួយរលើមួលដ្ឋានការបំពេញបែបទាំងអស់ និង
កកសារព្យាសសំណាល់មួយចំនួនដៃរៀងរាល់ឡើង្ហាន ដែលបានដាក់ដើម្បីគាំទ្រួលបានពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាផើម
បណ្តឹងដូច្បាប់។

ii) ຂະຫົວໜ້າຕົກລົງເຮັດວຽກ

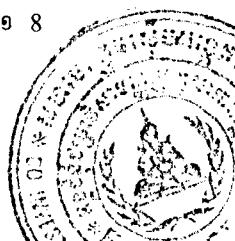
១៣. ដើម្បីបង្ហាញពីប្រយោជន៍ក្នុងការបិទរបស់ពួកគេ ជនរដ្ឋគ្រោះដែលចង់ស្តីការដឹងទូទៅ បណ្តិ៍ងរដ្ឋប្បូរសក្រុម បង្ហាញអតិភាពនៃព្យសនកម្មលើរបាយការ ស្ថាន: ប្លួនចិត្ត ដែលបន្ទុងលំបង្ហាញដល់សហគម្រោះក្រោមសុំបានដោត។ ចំពោះព្យសនកម្មប្លួនចិត្ត សហគម្រោះក្រោមសុំបានដោតកត់សំគាល់យើងថា មាត្រា ៣.២ នៃសេវកិណីណានំអនុវត្តន៍ដោងថា “ការឱ្យចិត្តក្នុងមានគិតទាំងការស្វាប់ពួកគឺសន្លាន ដែលជាដុំនឹងគ្រោះដោយសារខ្សែកម្មទាំងនេះ” ។ ដូចនេះ ដើម្បីទទួល

* ឯកសារជាថ្នូនប្រធានក្រោចបានចេញដោយក្រសួងដៃមីនីបណ្តុះកំសែនអគ្គនភ្នៈណាម។ មើលផែនដែនទូរសេចក្តីសម្រាប់ទិន្នន័យ និង ការបង្កើតក្រុមហ៊ុន ឯកសារជាថ្នូនប្រធានក្រោច នឹងបានចេញដោយក្រសួងពេទ្យ នៅថ្ងៃទី ២៣ ខែ ឧសភា ឆ្នាំ ១៩៩៤ និង ក្រសួងពេទ្យ នៅថ្ងៃទី ៣០ ខែ ឧសភា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ។

^៤ ក្នុងគោលបណ្ឌីរបស់ដីភាគខេត្ត ការទទួលបានព្យសនកម្មងារយោងអ្នកជាប់អាជ្ញាធមានទាំងការទទួលបានព្យសនកម្មងារក្នុងក្រុងការងារ ការទទួលបានវិធីក្នុងផ្ទើរ និងប្រុសភាព:

^៤ ក្រោមពូទ័រអ្នកជាតុខ្លាំងនៃគេ នាសារិត ដែលថា “ព្រស់រក្សាមាចជាការឱចាទកដើរកស្ថារៈ រាជការយុវក្រុងរឹងរាល់”

អង្គដីទំនួលមិនមានការរក្សាទា មានទីតាំងស្តីពីនៅ ផ្លូវកាតិលើខែ សប្តាហ៍ ថ្ងៃចេះ ឱណ្ឌ អង្គភាពនឹងពេញ ប្រអប់សំបុត្រលើ ពេល ៨ ទីសៀវភៅ + ជីវិត(០)មាន ឲ្យបានលើ ទីសៀវភៅ + ជីវិត(០)មាន ឲ្យបានលើ។



យកជាផើមបណ្តុះងរដ្ឋប្រជាធិបតេយ្យ ព្រសនកម្មដែលទទួលបានដោយអ្នកលើសុចិនថា ចាប់បានជាព្រសនកម្ម ផ្តល់នៅទៅ បុគ្គលាក្រៃតែជាព្រសនកម្មដែលមានលក្ខណៈជាបុគ្គល⁹⁰។

១៤. ដើម្បីពិនិត្យថាមានព្រសនកម្មផ្ទើចិត្តជាលក្ខណៈបុគ្គល សហធ្វើក្រមសិទ្ធិបអងគយល់យើង្ហាត់

ក) រាយនកសន្តិតទុកជាមុននៃព្យូសនកម្មខាងផ្លូវចិត្ត សំរាប់សមាជិកសាថ់ព្រាតិជិត
ស្ថិតិវបស់ដននរងគ្រោះឆ្នាល់^{១៩}។ ដើម្បីអនុញ្ញនុលក្ខណរិនិច្ឆ័យដានកំណត់នៅក្នុងដំណោះ សញ្ញាណ
នៃសាថ់ព្រាតិជិតស្ថិតិមិនគ្រាន់តែរាប់បញ្ហាលីកម្មាយនិងក្នុងទេ បើទៀតមានចំណាក់ទំនងជាថ្មី/
ប្រព័ន្ធនិងបង្កួនបង្កើតរបស់ដននរងគ្រោះឆ្នាល់ដែរ^{២០}។ ការសន្តិតទុកជាមុន នឹងត្រូវចាត់ទុកចាតិថា
អាចជំនាញ/កែប្រែបាននៅក្នុងស្ថានភាពដូចខាងក្រោម៖

៩. ក្នុងករណីដែលជនរដ្ឋប្រចាំឆ្នាំលម្អិត ឬប្រចាំឆ្នាំស្ថាប់ ឬប្រចាំឆ្នាំស្ថាប់
ដែលសិតនៅក្រោមការសិក្សាបន្ទូរទាំងអស់

⁹⁰ មេលជាអាមេរិក សាលក្រមប្រើបង្កី Lubanga Dyilo របស់សាលាដែលបានទទួលការព្យាបុទណ្ឌអនុវត្តដោយចិត្តចិត្ត និងមេសា ឆ្នាំ១០០៤ កហិកណ្ឌិត និងកហិកណ្ឌិត និងសាលក្រមប្រើបង្កី១៩៩៧ និងកហិកណ្ឌិត ឆ្នាំ១០០៨ និងកហិកណ្ឌិត ឆ្នាំ១០១៣

⁹⁹ ជីវិតកិរី Valle-Jaramillo et. al នៃគណការអន្តរប្រឹបភាពមេរិកសិទ្ធិមនុយ (Cour interaméricaine des droits de l'Homme) ចាប់ឆ្នាំ ១៩៨៧ ដល់វិធីការ ឆ្នាំ២០០៨ កម្លាំងក្នុងរដ្ឋបាលកម្ពុជា

៤៩ មិនជាអាជី សេចក្តីប្រកាសណូវពីគោលការណ៍យុត្តិធម៌ជាមួលដ្ឋានទាំងទីនឹងដែនអ្នកជំនាញ និងការរំលែកដំណាច់ (សេចក្តីសម្រច្ចោបស់អង្គការសហប្រជាតិលេខ៨០/៣៤ អនុម័តតួន្ទិ៍ឱម និងវិធីការ ឆ្នាំ១៩៨៧); គោលការណ៍ជាមួលដ្ឋាន និងសេចក្តី ណែនាំទាំងទៅនៅទីនឹងសិទ្ធិភូកុងការបើឃើង និងការមានមាត្រាសំណង នៃដែនអ្នកជំនាញ និងការរំលែកបំពានទាំងឡាយរាល់មួលដ្ឋានថែងក្នុងច្បាប់ សិទ្ធិមនុស្សជាអនុវត្តតិ និងការរំលែកបំពានយ៉ាងដូចតួន្ទិ៍ឱម និងច្បាប់មនុស្សជាអនុវត្តតិ (សេចក្តីសម្រច្ចោបស់អង្គការសហប្រជាតិលេខ៦០/១៤៧ អនុម័តតួន្ទិ៍ឱង នៅឆ្នាំ២០០៥ កហាយណ្ឌទី៣ កហាយណ្ឌទី៣៩ នៃសាលាប្រចាំ នៃជីវិ៍ធន្តូ Lubanga Dyilo នៅ គុណាការប្រព័ន្ធអនុវត្តតិត្រួវឱង នៅកក្កហា ឆ្នាំ២០០៥; ជីវិ៍ធន្តូ *Street Children* នៅគុណាការអន្តរទីបាមេរិកស្តីពីសិទ្ធិមនុស្សប្រចិត្ត (Cour interaméricaine des droit de l'Homme) នៅ និងសក ឆ្នាំ២០០១ កហាយណ្ឌទី៣ ជីវិ៍ធន្តូ Myrna Mack Chang នៅ គុណាការអន្តរទីបាមេរិកស្តីពីសិទ្ធិមនុស្ស (Cour interaméricaine des droit de l'Homme) ប្រចិត្ត និងវិធីការ ឆ្នាំ២០០៣ កហាយណ្ឌ ទី៣៣, ឆ្នាំ២០០៤)

៩៣ មេលាជារទី ដ្ឋីងក្តី Lubanga Dyilo របស់គណនាការព្រៃប្បញ្ញត្តុអន្តរជាតិថ្វីទី ៣១ ខែមករា ឆ្នាំ២០០៨ កបខណ្ឌកំណែទី៩ពាល់
មិន; កបខណ្ឌទី៣៨ និងសេចក្តីសម្រាប់ជាប្រធ័នដ្ឋីងក្តី Ahmad Harun et al របស់គណនាការព្រៃប្បញ្ញត្តុអន្តរជាតិថ្វីទី៦ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០០៨; កបខណ្ឌទី៩ពាល់
មិន; កបខណ្ឌទី៩ពាល់ និងសេចក្តីសម្រាប់ជាប្រធ័នដ្ឋីងក្តី Kurt និងគណនាការអ្នូបស្សីពីសិទ្ធិមនុស្ស(CEDH) ថ្វីទី៩ ខែឧសភា
ឆ្នាំ២០០៨; កបខណ្ឌទី៩ពាល់ និងដ្ឋីងក្តី La Cantuta Cour interaméricaine និងសិទ្ធិមនុស្សទាក់ទងនឹងគណបាន: សំណង និងតម្លៃ
ចុះថ្វីទី៩ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០០៨; ដ្ឋីងក្តី Myrna Mack Chang និងគណនាការអន្តរទីបរាងមិកស្សីពីសិទ្ធិមនុស្ស(Cour interaméricaine
des droit de l'Homme)ថ្វីទី៩ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០០៨ពាល់លើហ៊ុកកាទីងស្របនីងគំនិកថ្វីទី៩ក្នុងក្រសួង
កបខណ្ឌទី៩, &៧, &៨, &៩, &១០, &១១, &១២។ ដ្ឋីងក្តី Cakici និងគណនាការអ្នូបស្សីពីសិទ្ធិមនុស្ស (CEDH) ចុះថ្វីទី៩ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០០៨ សំណង
ដ្ឋីងលើមាន៦៤៣/៩៤; កបខណ្ឌទី៩ពាល់ ដ្ឋីងក្តីBamaca Velasquez និងគណនាការអ្នូបស្សីពីសិទ្ធិមនុស្ស ចុះថ្វីទី៩ ខែវិច្ឆិកា
អន្តរទីបរាងមិកស្សីពីសិទ្ធិមនុស្ស និងគណនាការកម្ពុជា មានចិត្តស្ថិតិយោះ ផ្តល់ជាតិលើ៤ សង្គម មេដារ់ ឈរដ្ឋាន រដ្ឋបាលីទី៩ពាល់ ប្រអប់សម្រាប់ ៩



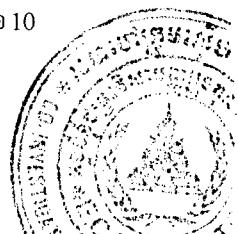
ឯ) ក្នុងករណីដែលជនរងគ្រាប់ផ្ទាល់ត្រូវបានរៀបការដោយហ៊ុន ក្នុងកាល៖ទេស៖បែបនេះ កំណត់បានថាមីតុកម្លាយរបស់ពួកគេ ឱ្យឱ្យប្រព័ន្ធមុនរបស់ពួកគេ ក្នុងមុនរបស់ពួកគេទឹនបរងទូវការធ្វើឱ្យបាន ក្នុងករណីដែលជនរងគ្រាប់ផ្ទាល់ត្រូវបានរៀបការដោយហ៊ុន ក្នុងកាល៖ទេស៖បែបនេះ កំណត់បានថាមីតុកម្លាយរបស់ពួកគេ ឱ្យឱ្យប្រព័ន្ធមុនរបស់ពួកគេ ក្នុងមុនរបស់ពួកគេទឹនបរងទូវការធ្វើឱ្យបាន

គ) សហເង់ក្រមសីបអង្គភយល់ស្របជាមួយនឹងអង្គភិនិត្តដែលបានដាក់ជាប្រធានបទ និងការរំពេចរាយការខ្លួនថា “ការបង្ហាញការខ្លួនខាងក្រោមផ្សេងៗទៅលើសមាជិកគ្រូសារសាធារណៈជាយកជាមុនការលំបាតកណ្ឌាស៊ី” និងយល់យើង្វាតាការសន្និទុកជាមួនជាមួយតារកែវតមានចំពោះសមាជិកគ្រូសារសាធារណៈជាយកជាមួនដើម្បីបង្ហាញការសន្និទុកជាមួនរបស់គ្រោះជាយកជាមួល់”⁹⁴ ។ នៅក្នុងសម្រាប់ក្រុមសង្គមនៃ សហເង់ក្រមសីបអង្គភយល់នឹងពិនិត្យទៅតាមករណីនីមួយៗ ប្រសិនបើកសុតាងគ្រប់គ្រាន់ដែលអាចបង្ហាញភាពមានចំណាយនៃសេចក្តីស្រឡាត្រង់ ប្រចាំណាយអ្នកនៅក្នុងបន្ទុករវាងអ្នកដាក់ពាក្យសំរាប់ និងដឹងរបស់គ្រោះជាមួល់។ លើសពីនេះ សង្គមនៃក្រុមសង្គមនៃក្រុមបានចាត់ទុកដួងជាការកំណត់ដំឡាតាំសំរាប់នៅក្នុងសាន់ភាពដែលថា ដឹងរបស់គ្រោះជាមួល់គ្រប់ប្រព័ន្ធស្ថាប់ ប្រក្សាតាត់ខ្លួនដែលបណ្តាលមកពីអំពើរបាយការសីបអង្គភយល់។

ឆ្នាំ ២០០០ (CEDH) និងបញ្ជាក់ពីការបាយណ្តុះចិត្តរោងលេខ ១១៦ នៃដំបាលសំរាប់ជួយកីឡា Blake និងគុណភាពអីបសិទ្ធភាពីមនុយ្យ (CEDH) ផ្សេងៗថ្មីមួយ ខែមករា ឆ្នាំ ២០១៨។

^{១៤} កម្រិតខ្ពស់នឹងជាការប្រើប្រាស់អង្គភាពដែលមិនមែនអង្គភាពដែលមិនមែនក្នុងគ្រប់គ្រងក្នុងគ្រប់គ្រងរបស់រដ្ឋបាល។

^{๙๕} ជាទូទៅនៃប្រធែសាធារណ៍ ការទួលុយភ្នាល់ទៅលើការទួលុយរដ្ឋធម្មត្តិភ្លើងដោយមិនធ្លាក់តាមរយៈសាថ្រ្តាតគ្របានកំណត់ ចាប់ការពីឆ្នាំ១៩២៣ (Cass, Chambre civile, 13 février 1923) ដោយគុណាការកំពុលរបស់ប្រធែសាធារណ៍។ ចាប់ការពីពេលនេះ មក មែនឱ្យលើសេចក្តីប្រឡាយចិនគ្របានគេទួលុយភ្នាល់គ្រប់បុគ្គលិកទាំងអស់នោះទេ លើកដែលដាក់បុគ្គលិកមួយចំនួនដែលមានចំណែកនៃ សេចក្តីប្រឡាយនៃមានលក្ខណៈជាភាសាអ្វីជាមួយនឹងជនខ្មែក៖ ទៅបីចាសវិតក្រោកក្របខណ្ឌដោយប៉ុក ឬលើកដែលដាក់បុគ្គលិកក្រោកក្របខណ្ឌដោយប៉ុក ឬលើកដែលប្រមូលប្រស់គុណាការរួមប្រសិទ្ធភាពពីតិចិថិមនុយ (CEDH) ការឱ្យក្នុងការ នៃរឿងក្តី Yasa ; ការឱ្យក្នុងការ នៃរឿងក្តី Kawas-Fernandez ច្រើន នៅមេសា ឆ្នាំ២០០៨; ការឱ្យក្នុងការ នៃសាលក្រោមរបស់គុណាការរួមប្រសិទ្ធភាពពីតិចិថិមនុយ Cakici នូវច្រើន នៅក្នុងការ ឆ្នាំ២០១៧។



យ) ព្រសនកម្មដូចជានេបីកឡើងដោយអ្នកដាក់ពាក្យស្តុ ដែលពាក់ពួកនឹងអំពើមនុស្សបាន
យក បុករាបាត់ខ្លួនសាច់ញ្ញាតីមានលក្ខណៈជាយស្ថិតុងការទទួលគ្នាល់ជាផើមហណ្ឌីដឹងអ្នប្បឃ
វណិជ្ជកុងករណីនៃការរៀបការដោយបង្កិត និងការធ្វើទួកបុកមេញផ្ទៀកសាសនា។ ទួកករណីដូចត្រូ
គ្រូនៅយកកអនុវត្តន៍ដឹងដេរ ក្នុងករណីដែលអ្នកស្រើស្តុគឺជាសាក្សីដឹងមួយតាមពេលស្ថិត
នៅក្រោមការស្រើបអង្គភាពគឺថា៖ ព្រសនកម្មដូចជាបង្កិតបន្ទូរកម្រិត និងលក្ខណៈដោយដំឡើងដូច
ឈើចាប់ផ្ទៀកការមូលឈើដែលសាក្សីដឹងមួយតាមគ្រូបង្ហាញ ហើយពាក្យស្រើស្តុបស់គេនឹងគ្រូបង្កិតដោល
ឈើកណែងតែមាសាក្សីនោះបង្ហាញចាន់យើងបង្ហាញនឹងអំពើហើយ និងអំពើដែលមានលក្ខណៈ
គក់ស្ថិតជាមួយ។

iii) ជីវាគស៊ិនប្រហែល និងបច្ចុប្បន្ននៃរាជរដ្ឋនាមកម្ម និងទិន្នន័យបច្ចុប្បន្ន ដំឡើងអេវិនិមានខ្លួន ប្រចាំនាង់មិថុនាប្រចាំខែ

១៥. ដើម្បីឲ្យពាក្យសុចាំឆ្លូនជាដើមបណ្តិ៍ងរបៈណែកអាចទទួលយកបាន អ្នកដាក់ពាក្យសុចាំបាន ត្រូវតែបង្ហាញពីព្យីសនកម្មដែលកើតមានឡើងដោយផ្ទាល់ពីអង្គភេទដែលមានថែងខ្លួនដីកសនិដ្ឋានបញ្ហានវិងឱ្យឈុំបស្បរ និងដឹកសន្តិដ្ឋានបញ្ហានវិងឱ្យឈុំបស្បរបន្ថែម។

១៦. លក្ខណៈវិធីចូលរួមនៃមានលក្ខណៈជាក់លាក់ចំពោះពាក្យស្តុតាំងខ្លួនជាដែលបណ្តិ៍ងរដ្ឋប្បរិយ៍
តាមដូរអនុវត្តមន្ត្រី នៅចំពោះមុខ អ.វ.ត.ក ដោយផ្តើមនឹងតិវិធីព្រហ្មទូកម្ពាល់ជាទំរូវការ
ដែលជាក់ពាក្យស្តុតាំងខ្លួនជាដែលបណ្តិ៍ងរដ្ឋប្បរិយ៍ មិនអាចដំណើរការបណ្តិ៍ងអាជ្ញាបានឡើយតើថា
គ្រាន់តែអាចឡើងបានដូរអនុវត្តមន្ត្រី ដោយជនជាតិក្នុងពេលប្រុមដំណើរការនឹងតិវិធី
ដោយសារការស្តុតាំងខ្លួនជាដែលបណ្តិ៍ងរដ្ឋប្បរិយ៍ និងមិនព្យឹកការចូលរួមដំណើរការនឹងតិវិធី ឬប្រុស
ពីបណ្តិ៍ងលើអង្គរហេតុ (la saisine in rem) ដែលប្រើបានក្នុងមកសហព័ន្ធភ្លាមស្តីបុអង្គតដែលបានកំណត់
ដោយសហព័ន្ធរាជរដ្ឋប្រជាធិបតេយ្យ



၁၈. ដើម្បីចូរពាក្យសំតាំងខ្លួនជាថីមបណ្តិ៍ងរដ្ឋប្បេរិយកអាមេរិុលយកបាន វាតាំបាទដែលមានការកំណត់ត្រាដោយពីរសងកម្មរបស់ខ្លួនដែលបណ្តាលមកពីអង្គភោគគុណាមួយដែលបានបើកការសិក្សរបីយកចូលរាយ។

၆. နာရမည်အပေါ်မြန်မာစွဲဖော်ဆိုလိုက်ဖို့နောက်တွင်လုပ်ချိန်များတွင်မြန်မာစွဲဖော်ဆိုလိုက်နိုင်မည့်အတွက်

១៩. អនុលោមតាមវីធីដែលបក្សប្រាបយទាន់បែង សហគមន៍ប្រើបាយផែតសម្រចនា និងការអភិវឌ្ឍន៍
ទូទាត់ប្រាបយការងារនៃពាក្យសុំការងារខ្លួនជាដែនិកបណ្តុះបណ្តាលរដ្ឋប្រជាធិបតេយ្យ ទាំងអស់ទៅតាមពាក្យប្រជាធិបតេយ្យដែលបានរៀបចំឡើង

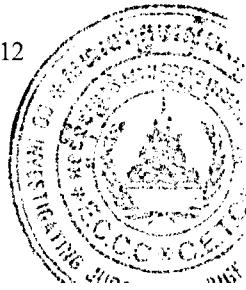
i) កសិតាងអំពីអគ្គសញ្ញាណរបស់ដីមបណ្តឹង

២០. សហគមនីបអង្គតកតសមាលយើង អ្នកដាកពាករសុចាំអនួនជារឿងបណ្តិ៍រដ្ឋប្បូន្ស័យទៅបានផ្តល់ឯកសារត្រូវបញ្ជាផីដើម្បីបញ្ជាក់សំខាន់អនុសញ្ញាណ និងប្រាប់ពីភាពយដ្ឋាននៅកម្ពុជា។ តាមរយៈនេះ សហគមនីបអង្គតចាត់ទុកចាត់អនុសញ្ញាណរបស់ពួកគេត្រូវបានបង្ហាញឡើយ។

ii) អតិភាពនៃព្រសនកម្ម

៤៩. បង្កើមពីលីនេសបានជា ក្រមសុបអង្គភកតែសមាល់យើង បណ្តាញកូដិ៍ដាចំនួនអស់បាន ដូលកសិកាសង្រប់គ្រាន់ដើម្បី ឲ្យធ្វើឡើងចិត្តបានថាទួរគេបានទទួលរងព្យសនកម្មជាលក្ខណៈបុគ្គលូនៅ ក្នុងយុគជាធិការនៃអ.វ.ត.ក ។

^{១៩} និងយុត្តិធម្មាន្តីដែលកើតមានឡើងពុលាកំពូលប្រទេសបានវាំងចុះថ្វីទី ៧ និងថ្វីទី ៨ និងថ្វីទី ៩ Cass. crim. [25 juin 1937] publié au Bull. crim. n°134 ; Cass. crim.; យុត្តិធម្មាន្តីរបស់ពុលាការកំពូលចុះថ្វីទី ៨ និងករណ ន្ទោះ និងថ្វីទី ៩ Cass. crim. [25 janvier 1961] publié au Bull. crim. n°44 ; យុត្តិធម្មាន្តីរបស់ពុលាការកំពូលចុះថ្វីទី ៩ និងករណ ន្ទោះ និងថ្វីទី ១០ Cass. crim. [17 mai 1989] D. 1990 p. 74 note D. Mayer; យុត្តិធម្មាន្តីរបស់ពុលាការកំពូលចុះថ្វីទី ៩ និងករណ ន្ទោះ និងថ្វីទី ១១ [15 janvier 1991] Juris-Data n° 1991-700801 publié au Bull. crim. n° 24; យុត្តិធម្មាន្តីរបស់ពុលាការកំពូលចុះថ្វីទី ១២ និងថ្វីទី ១៣ Cass. crim. [9 novembre. 1995] Juris-Data n°1995-003776 publié au Bull. crim. n° 345.



២៩. បុណ្ណែលបានបញ្ជីរដ្ឋាភិបាលយោង មានអ្នកដាក់ពាក្យសុចាំងខ្លួនជាថីមបណ្តឹង នូវប្រឈណីចំនួន០៨នាក់(ពីរនាក់)^{៩៩} មិនបានបង្ហាញអំពីទំនាក់ទំនងនៃសេចក្តីប្រឡាយ ប្រភាព នៅក្នុងបន្ទុករបស់ជនរដ្ឋប្រជាធិបតេយ្យក្នុងបន្ទុករបស់ជនរដ្ឋប្រជាធិបតេយ្យ និងអង្គភោគតុផែលស្ថិតនៅក្រោមការសិក្សាបានទៅក្នុងបន្ទុករបស់ជនរដ្ឋប្រជាធិបតេយ្យ និងបច្ចេក ជាសារវ៉ត្តរវាងព្រសនកម្មធ្វើដោយបានលើកឡើង ទៅនិងអង្គភោគតុផែលស្ថិតក្រោមការ សិក្សាបង្កើតមិនមានឡើយ។

iii) ទំនាក់ទំនាគនាលោកស្រីលក្ខណ៍ និងអំពីលក្ខណ៍ដែលបានចូលរួមនៅក្នុងការបង្កើតក្រោមការ សិក្សាបង្កើត

២៩. ក្រោយពីបានពិនិត្យពីមានធ្វើដោយបានចូលរួមនៅក្នុងការបង្កើតក្រោមការ សិក្សាបង្កើតមិនមានឡើយ ត្រូវបានទទួលយក។ ពេលគឺជាអ្នកបង្កើតទាំងឡាយណាមួយ ដែលបានភ្លាម់មកជាមួយនូវ កសិកាជារប្រចាំឆ្នាំ ហើយដែល ក្រោយពីការពិនិត្យជាបច្ចុប្បន្ន និងយើងយោះ ព្រសនកម្មរបស់ គាត់គឺចេញពីផលវិបាកដោយច្បាល់ទៅនិងអំពីដែលជាកម្មវត្ថុនៃការសិក្សាបង្កើតតាមអ្នកគុណការអ្នក មានចែងនៅក្នុងដំណឹងដំណឹងបញ្ហានរឿង ឬសិក្សាបង្កើត និងដំណឹងបញ្ហានរឿង ឬសិក្សាបង្កើត និងបង្កើតក្រោមការ សិក្សាបង្កើត។

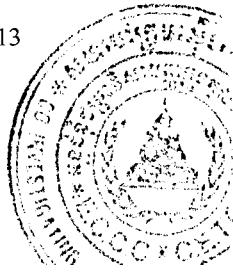
ទំនប់គ្រារដំឡើ/ឈត្តបញ្ជាយមានជំរឿ

-អ្នកបង្កើតចំនួន០១នាក់ (ម្នាយនាក់) បានទទួលរាយព្រសនកម្មក្នុងនាមជាដែនរដ្ឋប្រជាពលរដ្ឋ ជាបន្ទុកណាមួយ បុគ្គលិកដែលបណ្តុះបណ្តាលមកពីដែលវិបាកដោយច្បាល់នៃក្រិដ្ឋកម្មទាំងឡាយដូច ដែលមានចែងនៅក្នុងកម្រិតបញ្ហានរឿង ឬសិក្សាបង្កើត និងនរាយសិក្សាបង្កើត។

មន្ត្រីសន្តិសិទ្ធិក្នុងក្រោមការ/ឈត្តឈរិយាយ

^{៩៩} មីលជាអាជី ឯបសអ្នកដែល (៥),(៦) សំអាងហេតុនៃការមិនទទួលយក ក្រុមពេទ្យសនកម្មអ្នកបង្កើតមិនទទួលយកបាន និង ព្រសនកម្មទាំងអស់ទៅនិងអង្គភោគតុផែលស្ថិតក្រោមការសិក្សាបង្កើត

^{១០០} មីលជាអាជី ឯបសអ្នកដែល-ពាក្យសុចាំងខ្លួនជាថីមបណ្តឹង នូវប្រឈណីត្រូវបានទទួលយក ហើយនេះបែងចែងទៅតាមប្រព័ន្ធឌីជីថលនៃកម្មដែលបើកឡើងដោយអ្នកដាក់ពាក្យបណ្តឹង។ អ្នកដាក់ពាក្យបណ្តឹងម្នាក់អាជីវកម្មនៅក្នុងបញ្ហានច្បូចបញ្ហានដែលជាការគ្រប់គ្រង ទទួលស្ថាប័ន្ទីរបស់ក្រោមការ សិក្សាបង្កើត។



-អ្នកបើងចំណុន ០៧នាក់ (ពីរនាក់) បានទទួលបានព្រសឹនកម្មកុងនាមជាជនរដគ្រោះ
ធ្វាល់ជាលក្ខណៈបុគ្គលដែលបណ្តុាលមកពីផលវិបាកដោយធ្វាល់ដែលក្រិដកម្មទាំង
ឡាយដូចដែលមានចំងនៅក្នុងកហាយណ្ឌាថី & -ថែងដីកាសនិងនានបញ្ហានឹងអាយ
សីបសុរបន្ផោម (D83)។

-អ្នកបីងចំណុនធមេន (ពីរទាក់) បានទទួលបរិសនកម្មដូរចិត្តជាលក្ខណៈបុគ្គលិកដែលបណ្តាលមកពីដលវិចាកដោយធ្វាក់ដែលអង្គភាពផ្តលប្រព័ន្ធដោលឈើសមាជិកម្នាក់ បុរីនៃគ្រូសាររបស់ពួកគេ ដូចដែលមានថែងនៅក្នុងកហ្វើណ្ឌាចិ & -នៃដីការសន្តិដ្ឋានបញ្ហាយក្នុងរាយក្រឹងបន្ទាប់មក (D83)។

ការផ្តាស់កង្វែងប្រជាពលពិភមិភាគកណ្តាល និងភមិភាគនិរតីដែលប្រទស្សនះការងារភមិភាគឱ្យ
និងភមិភាគរាយក្តួງ/ដំណាក់កាលទី២

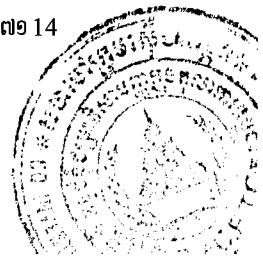
-អ្នកបីងចំនួន០១នាក់ (ម្ចាយនាក់) បានទទួលរងព្រសនកម្មកុងនាមជាដីនខេត្តកែវ
ផ្ទាល់ជាលក្ខណៈបុគ្គលដែលបណ្តាលមកពីផែលវិបាកដោយផ្ទាល់ទៅខេត្តកម្ពុជាដែល
ទ្វាយដូចដែលមានចែងនៅក្នុងកបីខ្លួនទៅទំនើប និងដែលបញ្ជាផ្ទាល់ជាប្រភេទក្រោម
ស្រីបសរ។

-អ្នកបីដែលចំណុចទាំងនេះ (ម្ចាស់នាក់) បានទទួលរងព្រសនកម្មដូចជាបញ្ជាផ្ទៃ
បុគ្គលផែលបណ្តាលមកពីផែលវិបាកដោយជ្រាល់នៅអង្គភោគតុផែលប្រព័ន្ធដោលើ
សមាជិកម្នាក់ បុគ្គលផែលបណ្តាលមកពីផែលវិបាកដោយជ្រាល់នៅអង្គភោគតុផែលប្រព័ន្ធទៅក្នុងការបង្ហាញណានឹង
៤០-៤៥នៃដីកាសមិនបានបញ្ជាផ្ទៃដែលអាយុស្អាតបាន។

ការរៀបការដោយបង្កើត

-អ្នកបីងចំនួន ០៥នាក់ (ប្រាំនាក់) បានទទួលរដ្ឋសនកម្មក្នុងនាមជាជននៃគ្រោះ
ធ្លាប់ជាលក្ខណៈបុគ្គលដែលបណ្តាលមកពីផលវិបាកដោយ
ធ្លាប់នៅខេត្តកម្ពុជាចំនួយដូចដែលមានចែងថែក្នុងដីកាសនិងបញ្ញនៃវីង
រាយសើបស្ថិករបៀបនៃការបង្កើតនាមជាជន D146/3, D146/4,D146/5។

ប្រព័ន្ធកម្មណីពុទ្ធសាស្ត្រក



-អូកបីងចំនួន០១នាក់ (ម្បយនាក់) បានទទួលរងគ្រសនកម្ពុជាតាមដានរដ្ឋគ្រោះ
ធ្វាល់ជាលក្ខណៈបុគ្គលដែលបណ្តាលមកពីផលវិបាកដោយធ្វាល់នៅខេត្តកម្ពុជា។
ខ្លាយដូចដែលមានថែងទៅក្នុងកហាណ៉ាណ្ឌាទីពាយនៃដីភាសនិងបញ្ហាដើរកាយ
ក្រុះបស្ថរបន្ថែម។

២៥. ជាងដែល សប្តាហ៍ក្រមសីបអង្កេតកត់សម្ងាត់ថា អ្នកដាក់ពាក្យបីនឹងសុំតាំងខ្លួនជាថីមបណ្តិ៍រដូចនេះ ០១នាក់ (ម៉យនាក់) ៤៥មិនបានផ្តល់ព័ត៌មានគ្រប់គ្រាន់នៅក្នុងពាក្យសុំតាំងខ្លួនរបស់គាត់ដែលប្របនឹងវិធានឃាត់នៅ (១) និង(៥)នោះទេ។

ଶ୍ରୀକୃତ୍ସନ୍ଦେଶୁଳେଃ ତୁମାପେହୁଁକୁଣ୍ଡଳେତ୍ତିତମାଲେଜ

អត្ថបទ ពាក្យសំគាល់ខ្លួនជាដែលបណ្តុះដឹងរដ្ឋប្បរិយាយីដៃនៃទេរូមមានលេខសម្ភារ៉ាល់ 09-VU-00577 (D22/1972), 09-VU-00581 (D22/0908), 09-VU-03775 (D22/3426), 09-VU-03776 (D22/3427), 09-VU-03778 (D22/3429), 09-VU-04236 (D22/3622), 09-VU-04237 (D22/3623), និង 09-VU-04238 (D22/3624) ត្រូវបានទទួលយក។

^{១៩} មិនបាលម៉ោង (៦) ព្យសនកម្មព័យនទេកចំនួនថ្វីដើរហើយហើយហើយហើយ

១៩) មិនខាងមុខពាក្យសុកាំដឹងជាដើមបណ្តុះរដ្ឋប្រឈរណីមិនត្រូវបានទទួលយក៖ ពីមានព័ត៌មានគ្រប់គ្រាន់ដើម្បីអនុញ្ញាតថ្មី ពីធន្ទីបញ្ចាក់អំពីភាពសម្របនរាងពាក្យហ្មូកឱ្យជាមួយនឹងវិធានមាន ន្មែង។

អង្គភាគីដែលបានបញ្ជាក់ថា មានទឹកជាមួយគ្នា និងស្ថិតនៅ ផ្លូវជាតិលើខែ សីហា ឆ្នាំថ្មី ឯណ្ឌ ម៉ោង ៩៣០ ប្រអប់សំបុរាណ នៅ ១៥ ទីសំណាក់លី + ផ្លូវលី + ផ្លូវលី (០) ឬ ២៤៨៩៧៩១ នៃសាខាលី + ផ្លូវលី (០) ឬ ២៤៨៩៧៩១។



និង 09-VU-04239 (D22/3625) មិនអាចទទួលបានទេ ហើយសរុបថា ដោយយោងទៅលើព័ត៌មានជាសារវត្ថុដែលពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាផើមបណ្តិ៍ងរដ្ឋប្បរិយាណីធ្វើឡើងទៅក្នុងមានលេខសម្ភារៈ 09-VU-00578 (D22/0910), 09-VU-00579 (D22/1470), 09-VU-00580 (D22/0909), 09-VU-00582 (D22/0881), 09-VU-00583 (D22/0880), 09-VU-00584 (D22/1469), 09-VU-03777 (D22/3428), 09-VU-03779 (D22/3430), និង 09-VU-04239 (D22/3625) មិនអាចទទួលបានទេ ហើយសរុបថា ដោយយោងទៅលើព័ត៌មានជាសារវត្ថុដែលពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាផើមបណ្តិ៍ងរដ្ឋប្បរិយាណីចាំងនោះមាននិយាយពីអង្គភាពក្នុងបានកែវិធីដឹងក្នុងមន្ទីរពីថ្ងៃទី១៩ ខែ មេសា ឆ្នាំ១៩៧៨ និងក្នុងបានកែវិធីដឹងក្នុងមន្ទីរពីថ្ងៃទី២០ ខែ មករា ឆ្នាំ១៩៧៨ នៅលើទីកន្លែងការងារប្រជាធិបតេយ្យ ពាក្យសុំតាំងនោះនឹងត្រូវដាក់ច្បាប់ឡើងក្នុងសំណុំរឿង 002/19-09-2007-ECCC-OCIJ ក្រោមទម្រង់ជាតាក្យបណ្តិ៍ងធម្មតា។

ដើម្បីរៀបចំនាយកដ្ឋាន និងប្រព័ន្ធដែលត្រូវបានស្វែងរក នូវការងារ



Marcel LEMONDE